

Juni 1965

12. årg.

# Vespa-

## JOURNALEN



ORGAN FOR VESPA KLUB DANMARK  
ASSOCIERET VESPA KLUB EUROPA



**Jeg  
kører  
nu bedst  
på  
Esso 2-T**



Esso 2-T indeholder en selvblændende specialolie - Esso 2-T Motor Oil - tilsat additiver, der modvirker koksdannelse, rust og korrosion. Esso 2-T sikrer Deres motor langt liv og fin økonomi. Kør ind og få Esso 2-T og en gratis nøglering med det rigtige blandingstal for netop Deres køretøj.

**ind til**



**der er mere energi**



## BRAND på LEJRPLADSEN

Der er altid – inde og ude – fare for, at brand kan opstå, men erfaringen viser, at brandfaren er særlig stor på campingpladser, hvor boligen – teltet eller campingvognen er let antændelig, og hvor bevoksningen meget ofte kan være let fængelig. Opstår der brand som følge af Deres uforsigtighed, er De ikke alene ansvarlig for skaden på deres egne ting, men også for den skade, der forvoldes andre. Tænk ikke alene på udsigt og sydretning, når teltet skal slås op, men tag også hensyn til brandfaren. Hold god afstand til naboteltet, så det kan brænde ned uden at genere Deres telt eller omvendt. De er vel klar over, at teltdug er let antændelig, og dette gælder også størstedelen af lejrudstyret. Husk, at De og Deres medboende kan blive spærret inde i inderteltet ved brand. Læg derfor altid en kniv parat, når De går til ro.

De fleste campingbrande opstår ved brug af kogeapparater. Det er vigtigt at have en ubrændbar skærm udenom apparatet, men hold det alligevel i sikker afstand fra teltvæggen.

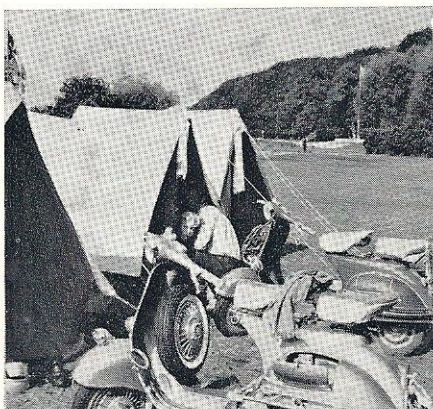
Undgå løsthængende teltflige eller plastafskærmninger, som kan blafre hen over ilden. Vær sikker på, at apparatet står fast, og at grejet er rigtigt samlet. Både ved sprit-, petroleums- og gasapparater er det vigtigt, at alle samlinger er tætte. Spores der gaslugt efter udskiftning af en gasflaske, må apparatet bringes til reparation. Pas på, at der ikke er åben ild i nærheden, når der skiftes flaske. Gå aldrig fra et tændt kogeapparat, og lad ikke børn være alene med det.

Også belysningen rummer brandfare. – Stearinlys er særlig farlige og bør i hvert fald anbringes i en solid, ubrændbar holder. Der findes gode lampetyper til gas og petroleum. Den elektriske belysning er den mest sikre. – På lyngklædte arealer, i nåle-

træsplantager og i umiddelbar nærhed heraf er tobaksrygning forbudt fra 1. marts til 31. oktober. Men vær forresten altid forsigtig med rygningen og lad under alle omstændigheder være med at ryge i inderteltet.

Ved ankomst til en plads bør De orientere Dem om, hvor pladsens brandslukningsredskaber er anbragt. De fleste brande slukkes nemmest og bedst med vand. Sørg altid for at have vand i Deres vandbeholder, og lad den stå på et let tilgængeligt sted.

Har De et telt uden stangstativ, kan det være godt at rykke bardunerne op så teltet falder sammen. Ilden er da lettest at slå ned. Går der ild i kogeapparatet, fjern da om muligt apparatet fra teltet. Brand ved gasapparater kan ofte slukkes ved blot at lukke for gassen. Ved ild i mennesker må man hurtigst muligt få personen til at ligge ned, vælt om nødvendigt den tilskadekomne. Kvæl ilden ved at dække de brændende partier med tøj, tæpper eller hvad De ellers har ved hånden. Beskyt først hovedet. Går der ild i Deres egne klæder: kast Dem ned, rul Dem og råb om hjælp. Ved redning af røgforgiftede skal man sørge for, at vedkommende straks kommer ud i det fri. Er personen bevidstløs, forsøg da genoplivning ved mund til næse metoden.





## N. J. STRANDBERG & Sønner

Autoriseret  
forhandler



Autoriseret  
værksted

Nu er det reparationstid - ikke mindst for kablerne til bremse, kobling og gear. Og hvordan ligger det med mønstret på Deres dæk, kan det tåle millimeterprøven? Fagmæssig vedligeholdelse giver sikker kørsel.

TAL MED OS OM VESPA

P. Bangsvej 76  
GO 29 15

★ Godthåbsvej 109 A  
GO 29 91

## CARL NIELSEN'S SØN

Guldvarerfabrik - Guld- og Sølvvarer en gros

Postkonto  
1 82 87

★  
Plaketter  
Emblemer  
Charms  
★



Tlf. (061)  
2 58 14

★  
Skjolde og  
plader til  
løbspræmier  
★

OLE RØMERSGADE 67 - ÅRHUS C

De må gerne ringe Århus 2 19 17



HVOR GODTEFOLK ER  
KOMMER GODT FOLK TIL

- venlig hilsen  
Affe

TEATER BODEGA

De må gerne ringe Århus 2 19 17

## Succes i København

I strålende solskin og med deltagelse fra Vespa Klub Næstved afviklede Vsspa Klub København den 2. maj 1. afd. af Sjællandsmesterskabet. Samtidig blev Klubmesterskabet og Championløbet 1964 afviklet, idet dette løb, der blev afholdt i oktober f.å. måtte annulleres. Klubmester blev Georg Norup og John Hviid med Jørgen Løvendal og Jørgen Jensen på 2. pladsen. Kun kørere i kl. A deltager i SJ.m. og placeringen blev:

Klasse A:	Straf- point:	SJ.M.- point:
1. Georg Norup/John Hviid, København	2	20
2. Fl Møller/Sv. Nielsen, Næstved	33	18
3. Jørgen Løvendal/Jørgen Jensen, København	43	17
4. Kurt Jensen/Poul Hansen, Næstved	73	16
5. Else Nielsen/Elin Pedersen, København	120	15
6. Jens Pedersen/Finn Justesen, København	127	14
7. Ole K. Hansen/Tom Christensen, København	137	13
8. Willy Andersen/Ivan Andersen, København	513	12

Klasse B:	Straf- point:
1. Bent Petersen/Jytte Petersen, København	176
2. Otto Føns/Lizzi Ølsgaard, Næstved	222
3. Jørn Pilkjær/Ole Nergaard, København	256
4. Hans Møller/Sv. Karstensen, Næstved	311



## Sele-kampagnen

120 bilister modtog den 11. maj hver kr. 100,00 som en tak fra Rådet for Større Færdselssikkerhed, fordi de har fået sikker-

hedsseler monteret i deres bil. De pågældende har deltaget i den lodtrækning, der har fundet sted blandt dem, der købte sikkerhedsseler i dagene 1.-14. april.

Importørerne og fabrikanterne af sikkerhedsseler, som rådet samarbejder med under sikkerhedssele-kampagnen, har udtalt, at salget af seler fik et glædeligt opsving under kampagnen. Rådet for Større Færdselssikkerhed kan alligevel ikke betegne kampagnen som en absolut succes, fordi der stadig er langt igen, før det bliver almindeligt at se bilister med seler.



*Vinderlisten fra Nyborg den 2. maj:*

Placeringen i løbet i Nyborg blev som følger:

- nr. 1. Jørn Jensen, V.K. Odense,
- nr. 2. Mogens Knudsen, V.K. Odense,
- nr. 3. Jørn Jacobsen, V.K. Nyborg.



## Glem ikke Odense

Som tidligere omtalt i Vespa-Journalens maj nummer afholdes der stort VESPA-stævne med international deltagelse i Odense den 10. og 11. juli. Man bør erindre, at absolut seneste tilmelding er den 20. juni og sendes på almindeligt brevkort til Søren Holdgaard, Kronprinsensgade 24, Odense eller på telefon (09) 12 96 26. Løbet, der afvikles i forbindelse med stævnet, køres i 3 etaper med et OR-løb, et RALLY og en GYMKHANA-konkurrence på en meget fin bane. Der gives præmier i hver etape. Placeringen i generalklassementet, dvs. i den samlede konkurrence, findes ved sammenlægning af de respektive placeringstal, således at dårligste etape trækkes fra, hvorved kun de 2 bedste placeringer medregnes. Ved pointlighed regnes først solokører og ellers tredie etape. - Kort kan mod forudbestilling købes ved startstedet. Kortet, der skal anvendes er det samme som ved D.M. 1964, nemlig SVENDBORG 1312. Der vil blive maskineftersyn før start. Der er mulighed for

**BP  
GAS**

**CAMPING ANLÆG**  
*-det er så ligetil...*

Se de mange kombinationsmuligheder, der dækker ethvert behov, og læg mærke til den fikse ud-i-et-brænder.

The advertisement features a white gas cylinder with the BP logo and 'GAS' text on a green background. Below the cylinder is a black and white illustration of a camping site with tents, a person sitting, and a small building.

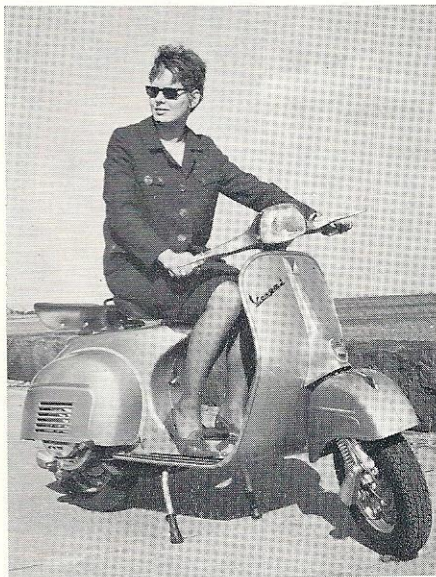
**KØR SIKKERT**

**PÅ MÆLK**

The advertisement features a white milk can with a stylized face of a driver behind a steering wheel on a green background. The text 'KØR SIKKERT' is at the top and 'PÅ MÆLK' is at the bottom.



benzinpåfyldning, og der er mekanikerhjælp på startstedet. Læs iøvrigt omtalen af stævnet i V.J., maj.



## Vespa Sprint

Først i april måned i år præsenterede de italienske Vespa-fabrikker en ny model i 150 cc klassen med navnet VESPA SPRINT. Denne scooter er en videreudvikling af den kendte Vespa Gran Luxe. Nye linier i skærme og chassis på SUPER SPRINT har givet denne model et slankere og mere elegant udseende, som allerede har fået mange »gamle« Vespa-kørere til at skifte over til modellen ligesom nye købere har vist den hurtige og smarte scooter stor interesse. Af tekniske nyheder skal særligt bemærkes den forøgede motorkraft fra 6,2 HK til 7,1 HK v/ 5000 omdr./min. Det har givet VESPA SPRINT højere topfart og en overordentlig levende motor ved lavere hastigheder. Forbedrede termostabile bremses sikrer usædvanlig bremseevne og samme bremsevirkning ved alle temperaturer. Den nye Vespa Sprint leveres i farven silverblue.

6

## RETTELSE TIL FORMANDSLISTEN

AABENRAA: Formanden Jan Engholm bor Sandved 11, og ikke Sandvej 11, som var noteret i forrige nummer.

HJØRRING: Steen Reinholdt, Færøvej 81.

KØBENHAVN: Georg Norup, Postbox 1530, Brønshøj.

KØGE: Poul Knudsen, Ll. Græsmarksvej 6.

VEJLE: Niels Erik Dahl, Svendsgade 64.

## Generalforsamlinger

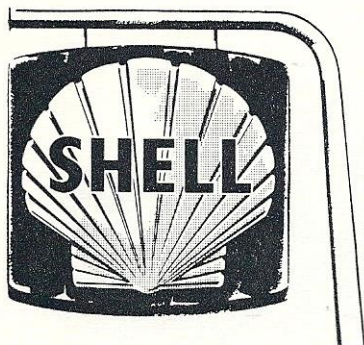
Vespa Klub Silkeborg havde GF den 29. april, hvor man vedtog forskellige nyordninger bl. a., at formanden og sekretæren er samme person, og ligeledes med næstformand og kasserer. Bestyrelsen ser således ud: formand og sekretær John Amden, Funder St. Næstformand og kasserer Finn Clausen, Lavendelvej 2, Silkeborg. Alm. medlemmer John Poulsen, John Nørgård og Knud Nielsen.

Vespa Klub Randers har den 27. marts afholdt ordinær generalforsamling med bl. a. forslag om kontingentforhøjelse. Det vedtoges at sætte kontingentet til 12 kr. halvårlig fra 1. september 1965.

Ved Vespa Klub Hjørring's GF 25. marts blev følgende valgt: Formand Steen Reinholdt, Færøvej 81, næstformand Ole Juul Jensen, kasserer Mogens Baand. Disse 3 udgør bestyrelsen for tiden, hvis det senere skulle blive nødvendigt vil man supplere op med endnu 2 medlemmer.

Vespa Klub Århus valgte ved en ekstra ord. GF Peter Herløw, Louisevej 14, til formand. Kasserer blev Flemming Voetmann, sekretær Peder Høst, Astridvej 7 og alm. bestyrelsesmedlem Jørgen Voetmann.

# Den rappeste to-hjulede nord for Ækvator...



Tja, hos Shell har vi overværet mange diskussioner om, hvem der har den rappeste to-hjuler, når de unge mennesker mødes.

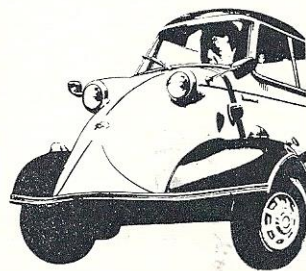
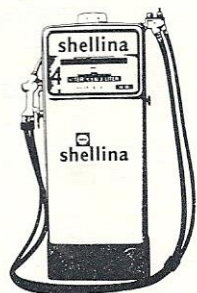
Det er kvikke køretøjer, der bliver vist frem, og de er i forbløffende god stand, — men nu må det jo også siges, at vi kun ser dem, der kører på SHELLINA.

Med Shellina er De sikker på, at Deres to-takts-motor får effektiv gennemsmøring af alle bevægelige dele, selv når motoren går for fulde omdrejninger, — og der er aldrig noget vrøvl med at starte, for Shellina modvirker soddannelser på tændrøret.

Derfor kommer de unge mennesker hos Shell — og derfor er deres køretøjer i så fin kørestand.

Shellina fås i ethvert blandingsforhold direkte fra pumpen — det går hurtigt og nemt — ja, mange steder har vi endda Shellina på selvbetjeningspumper. — Og så er Shell-folkene i øvrigt altid parate med råd og dåd, hvis der er en eller anden lille ting, der skal »fikses«.

**Velkommen hos Shell**







**Brug kun  
originale Vespa  
reservedele  
og tilbehør...**

*- med garanti for kvalitet*



## G.F. i Odense

Vespa Klub Odense har afholdt ordinær generalforsamling den 29. april. Jan Bramsen og Palle Jensen ønskede ikke genvalg, og i stedet valgtes Ole Møller og Erik Hansen. Øvrige valg var genvalg, hvorefter bestyrelsen ser ud som følger: Formand Søren Holdgaard, Kronprinsensgade 24, Odense, næstformand Steen Frederiksen, kasserer Mogens Knudsen, sekretær Erik Hansen samt gymkanaforvalter Ole Møller.

## MÅNEDENS UDENLANDSKE STÆVNE

Stuttgart 24.-26. juli 1965, 15 års jubilæumsstævne. Oplysninger fås ved henvendelse til redaktionen.

## Svendborg kalder

Selvom anmeldelsesfristen for deltagelse i Vespa Klub Svendborg's store pinsestævne var sat til den 22. maj, så kan det jo hænde, at en og anden ikke har bemærket denne detalje, og for at give eventuelle efternølere en chance for at komme med i det glade lag ved Svendborgsund, vil vi her bringe formandens adresse: Lili Rasmussen, Glentevej 2, Svendborg. - Iøvrigt meddeler Lili i en telefonsamtale med Vespa Journalens redaktion her medio maj, at alt er klar til at tage den store invasion. - Og så håber vi alle på, at vejrguderne må vise sig fra den helt gode side, så at Svendborgfolkene kan få glæde af deres anstrengelser.



## Vespa Super Sport

De italienske Vespa-fabrikker har i år bragt en ny, raffineret sportsmodel på markedet. Den har fået navnet SUPER SPORT og er en videreudvikling af GRAN SPORT modellen. Den nye SUPER SPORT tilfredsstiller selv den mest kræsne scooterkører. Motoren er på 180 cc og udvikler 10 HK ved 6250 omdr./min. Accelerationen i denne sportsmodel er helt forrygende, ligesom den kraftige motor naturligvis kan sikre en topfart, der ligger ikke så lidt over de mere almindelige modeller. Det er værd at nævne, at der som standardudstyr er anbragt aflåseligt handskemagasin på forskjoldet. Reserverhjul kan anbringes i venstre bagskærm. Den nye VESPA SUPER SPORT var udstillet på udstillingen »Trafik på 2 hjul« i Forum og ses i dag hos Vespa-forhandlerne over hele landet.

	Hver dag <b>VESPA</b> demonstration Bedste vilkår Ingen veksler
<b>Frederiksberg Motor Co.</b> auf. VESPA forhandler	
Vodroffsvej 2, ved Kinopalæet Telefon Hilda 2050	
Fredag åbent til kl. 20	
SERVICE VÆRKSTED	STENOSGADE 5 TELF. VE 8790

<b>KØB — SALG — BYTTE</b>	
Bedste betalingsvilkår	 Fradragsberett. renter
<b>SPECIALVÆRKSTED QUICK-SERVICE</b>	
Se de sidste nye Vespa-modeller i vor udstilling. Autoriseret Vespa-forhandler (Velløvs eff.)	
<b>TAGE NIELSEN</b>	
SANKELMARKSGADE 11 - TELEFON 25251 <b>AALBORG</b>	



## VESPA-AKTIVITET



Under redaktion  
af  
Ella M. Larsen

Stof og billeder  
skal være  
redaktionen i  
hænde senest den  
12. i måneden

DANMARKSMESTERSKAB på VESPA  
i AALBORG den 14. og 15. august.

### VESPA KLUB AABENRAA

Onsdag den 2. juni: Vi finder et hyggeligt sted, hvor vi kan drøfte turen til Amsterdam.  
Fredag den 4. juni: Til stævne i Amsterdam.  
Onsdag den 9. juni: Deltagerne fra Amsterdam fortæller om turen.  
Onsdag den 16. juni: Tur ud i det blå.  
Lørdag den 19. og søndag den 20. juni træner vi i gymkhana, lørdag fra kl. 14,00 og søndag fra kl. 9,00.  
Onsdag den 23. juni: Vi starter fra Store Torv til Kiel kl. 13,30.  
Onsdag den 30. juni: Filmaften og lysbilleder fra vore langture.

### VESPA KLUB AALBORG

Torsdag den 3. juni kl. 19,00: Gymkhana i Lundby krat.  
Lørdag den 5. juni: Husk pinsestævnet i Svendborg.  
Torsdag den 10. juni kl. 19,00: I aften tur til Ulveskoven. Husk termokaffe.  
Torsdag den 17. juni kl. 19,00: Gymkhana i Lundby krat.  
Lørdag den 19. juni: København har inviteret os til Regnemark-ralliet. Oplysninger hos Marry.  
Onsdag den 23. juni kl. 19,00: Vi kører ud i det blå for at finde et sted, hvor der er Skt. Hans bål.  
Lørdag den 26. juni kl. 14,00: Week-end tur til Sæby. Tag redningsvest med, da der er chance for en sejltur op og ned ad åen. Sørg selv for proviant.

Juli måneds program.  
Torsdag den 1. juli kl. 19,00: OR-øvelse. Start fra Caltex, Kastetvej 91. - Medbring kort nr. 10, 1:100.000, blyant og lineal.  
Torsdag den 8. juli kl. 19,00: Tur til Mou, hvor der vil blive lejlighed til at få udløsning for vor fartgalskab i et go-cart løb.  
Lørdag den 10. juli kl. 13,30: Odense kalder med sommerstævne og OR-løb. Se andetsteds i journalen.

Torsdag den 15. juli kl. 19,00: Gymkhana i Lundby krat.  
Torsdag den 22. juli kl. 19,00: Vi kører til Lagunen.  
Torsdag den 29. juli kl. 19,00: Gymkhana i Lundby krat.  
Lørdag den 31. juli kl. 14,00: Week-end tur til Fladbro, hvor der vil blive lejlighed til at fiske. Alle ture starter fra Caltex, Kastetvej 91. Til gymkhana-øvelserne medbringes altid kort nr. 10, 1:100.000, blyant og lineal. Mød præcis og altid med styrthjelm.

### VESPA KLUB ÅRHUS

Onsdag den 2. juni kl. 19,30: Aftentur.  
Lørdag den 5. juni: Pinsestævne i Svendborg. Nærmere om evt. samlet afgang på tlf. 22095, Jørgen Voetmann.  
Onsdag den 16. juni kl. 19,30: Aftentur.  
Lørdag den 19. juni kl. 14,30: Week-end tur til den nye campingplads på Mols.  
Onsdag den 23. juni kl. 19,30: I forhåbning om et festligt gensyn med øllet holder vi Skt. Hansfest på Risdalsvej 27, Viby. Medbring madkurv - og lad Vespa blive hjemme.  
Lørdag den 26. juni: Kiel-stævne. Ring til Jørgen Voetmann på 2 20 95 om samlet afgang.

Juli måneds program.  
Lørdag den 3. juli kl. 14,30: Week-end tur til Grenå.  
Onsdag den 7. juli kl. 19,30: Aftentur med afslutning i haven hos Jørgen Stentoft.  
Onsdag den 21. juli kl. 19,30: Aftentur.  
Alle ture udgår fra rådhusrampen og præcist!

### VESPA KLUB HADERSLEV

Lørdag den 5. juni: Pinsetur til Amsterdam.  
Lørdag den 12. juni kl. 14,30: Gymkhana.  
Onsdag den 16. juni kl. 19,00: OR-løb. Medbring lygte, blyant og lineal plus godt humør.  
Lørdag den 19. juni kl. 14,30: Gymkhana.  
Onsdag den 23. kl. 19,30: Vi taler om turen til Kiel.  
Lørdag den 25. juni: Kiel-stævnet.

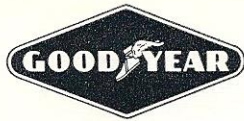
Juli måneds program.  
Lørdag den 3. juli kl. 14,30: Gymkhana og instruktion til søndagen.  
Søndag den 4. juli kl. 9,00: OR-løb og kl. 14,00 postkasseløb. Lørdagens og søndagens resultater sammenlægges og angiver placeringen.  
Onsdag den 7. juli kl. 19,30: Gymkhana.  
Søndag den 11. juli kl. 14,00: Tur med medbragt badetøj og termo.  
Onsdag den 14. juli kl. 19,30: Gymkhana.  
Lørdag den 17. juli kl. 19,00: OR-løb.  
Onsdag den 21. juli kl. 19,00: Tur med kaffe på kro.  
Søndag den 25. juli kl. 13,30: Gulf-løbet.  
Lørdag den 31. juli kl. 20,00: Vi fester.  
Alle ture udgår fra Gravene.

### VESPA KLUB HJØRRING

Lørdag den 5. juni kl. 13,00: Pinsestævne i Svendborg med madpakke og telt: Hjemtur den 7. juni.  
Onsdag den 16. juni kl. 19,00: Nemt OR-løb. Medbring nødvendigt OR-grej og tilmeld dig senest den 10. til arrangøren, Mogens Baand.  
Lørdag den 19. juni: Fødselsdagsfest i Feriebyen. Der udsendes nærmere program for festlighederne.  
Lørdag den 26. juni: Fisketur til Hirtshals. Medbring badetøj, fiskegrej og termokaffe. Ole viser vej, start kl. 15,00.  
Onsdag den 30. juni kl. 19,00: Tur til et sted i Løkken, hvor vi kan danse.

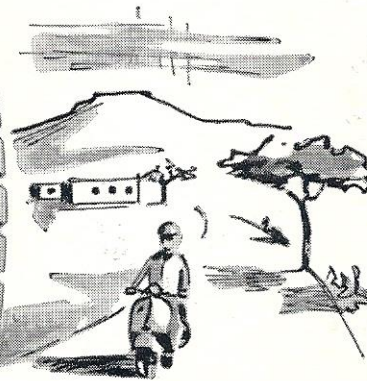
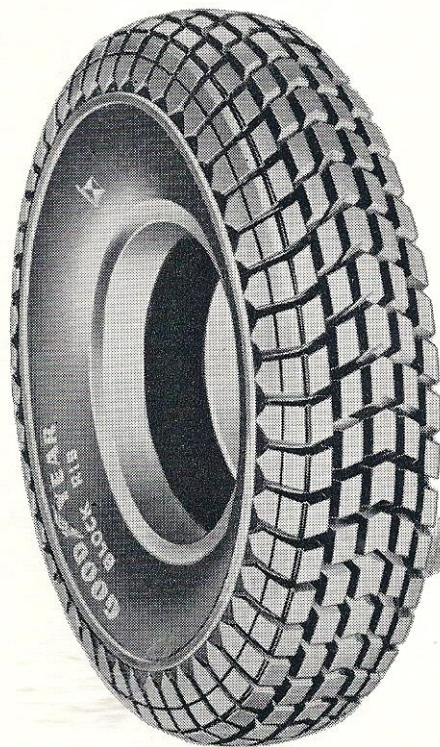
Juli måneds program.  
Søndag den 11. juli kl. 11,00: Heldagstur til Tolne skov. Termokaffe medbringes.





# Block Rib

er fremstillet  
i Italien  
specielt beregnet  
til Vespa



**GOODYEAR**



Onsdag den 21. juli kl. 19,00: Gymkhana på banen over for Hjørring seminarium.

Onsdag den 28. juli kl. 19,00: Tur ud i det blå med badetøj.

Søndag den 1. august kl. 10,00: Tur sydpå, alle skal med – også du. Termokaffe med. Alle ture udgår fra Vespa-værkstedet.

### VESPA KLUB HOLSTEBRO

Onsdag den 2. juni: Tur til Ulfborg, hvor vi traver en tur – og det ender jo nok med bowling.

Onsdag den 9. juni: Så er det »Teiger« (Finn), der står for en tur ud i det blå.

Onsdag den 16. juni: Gymkhanatræning.

Lørdag den 19. juni: Tølttur til Søndbjerg strand. Nærmere meddelelse følger.

Onsdag den 23. juni: OR-løb – alle tiders aften med Bent.

Onsdag den 30. juni: Tur til Handbjerg – tag bade-tøj med for en frisk dukkert.

#### Juli måneds program.

Søndag den 4. juli: Start kl. 10,00 til Hjerl hede med medbragt mad.

Onsdag den 7. juli: Gymkhanatræning.

Onsdag den 14. juli: Tur til Kjærgårdsholms kro.

Onsdag den 21. juli: Tur til Oddesund cafeteria, hvor vi drikker kaffe.

Onsdag den 28. juli: En af de »gamle« viser os naturen set fra sædet på Vespa.

Lørdag den 31. juli: Week-end tur til Ebeltoft.

Nærmere meddelelse følger.

### VESPA KLUB KØBENHAVN

Torsdag den 3. juni kl. 19,00: Gymkhana på due-banen (totalisatoren), Sdr. Fasanvej.

Lørdag den 5. juni: Til stævne i Svendborg.

Søndag den 13. juni: OR-løb i Næstved som 3. afdl. af Sjællandsmesterskabet. Se under Næstved.

Onsdag den 16. juni kl. 19,15 fra Grønttorvet: Tur ud i det blå.

Lørdag den 19. juni afholdes Regnemark-løbet med samlet start fra Damhustorvet kl. 15,00. Startgebyr kr. 12,00. Husk lejrpas, da det ellers bliver for dyrt. Arrangementet slutter søndag den 20.

Torsdag den 24. juni: Gymkhana samme tid og sted som sidst.

Lørdag den 26. juni skal vi til Kiel-stævne. Tilmelding omgående til Ole.

#### Juli måneds program.

Onsdag den 7. juli kl. 19,15 fra Grønttorvet: Tur til Jægerhytten ved Sjælsø.

Lørdag den 10. juli: Sommerstævne i Odense med OR-løb. Se journalen for maj samt under Odense.

Lørdag den 17. juni kl. 15,00: Vi mødes på Gl. Køgelandsvej ud for Nordisk Fiat for at drage på camping-tur til Strøby ladeplads. Husk lejrpas.

Torsdag den 22. juli: Gymkhana samme tid og sted som sidst.

Torsdag den 28. juli drager vi trods tidligere tids fiasko igen ud med termoflasken uanset vejret. Mødested: Gl. Grøntorv kl. 19,15. Lad os se nogle friske vespister!

Lørdag den 31. juli med Køge og Næstved til Feddet ved Præste fjord. Husk lejrpas. Mødested: Gl. Køgelandsvej ved Nordisk Fiat kl. 15,00. Hjem søndag den 1. august.

NB! der er 15 års jubilæumsstævne i Stuttgart 24.-26. juli. Oplysninger hos Ole.

### VESPA KLUB KØGE

Torsdag den 3. juni kl. 19,30: Poul har arrangeret en tur. Kaffen på Terslev kro.

Lørdag den 5. juni: Pinsetur til MARIENLYST sammen med Næstved. Hjemkomst mandag. Tilm. i Køge: Jørgen Eriksen, Lærkevej 10.

Torsdag den 10. juni kl. 19,30: Tur til Hertthadalen

ved Lejre, hvor vi nyder kaffen og den dejlige udsigt. Turledere: Lene og Leif.

Søndag den 13. juni kl. 13,30: 3. afdl. af Sjællandsmesterskabet køres i Næstved. Mød op alle.

Torsdag den 17. juni kl. 19,30: Pokalløb med forhåbentlig mange deltagere, så vi kan få en god konkurrence.

Lørdag den 19. juni: Se under København.

Torsdag den 24. juni kl. 19,30: Tur med »militærmaner« under ledelse af soldaten Kjeld.

#### Juli måneds program.

Torsdag den 1. juli kl. 19,30: Vi kører igen om Nikolaj Krings vandrepokal.

Lørdag den 3. juli: Week-end tur til vores øde ø, nærmere betegnet Sejre. Den medbragte mad spises i lejren kl. 19, hvorefter vi finder et sted for en svingom. Bestilling på morgenbrød søndag til Vagn og Jørgen (udgifterne deles). Derefter konkurrencer m.m. Kl. 12,30 frokost på Kongstrupgården. Der gives i øvrigt nærmere oplysninger om praktiske ting ved tilmeldingen hos Jørgen Eriksen, Lærkevej 10, senest den 7. juni på grund af pladsreservering. Medbring lejrpas.

Torsdag den 8. juli kl. 19,30: Med Poul som turleder kører vi en fin tur til en skøn sø, hvor kaffen nydes.

Torsdag den 15. juli kl. 19,30: Pokalløb – mød talrigt op.

Torsdag den 22. juli kl. 19,30: Martha og Lene har arrangeret turen.

Torsdag den 29. juli kl. 19,30: Tur med Finn og vel-pudset Vespa.

Lørdag den 31. juli: Campingtur til Fed strand med Jørgen, Vagn og Erik. Nærmere oplysninger hos Jørgen.

Alle ture udgår fra Vallø Camping hvor intet andet er nævnt.

### VESPA KLUB NYBORG

Torsdag den 3. juni kl. 19,00 pr.: Aftentur med termokaffe, som nydes på et hyggeligt sted.

Søndag den 13. juni kl. 13,00: Kan din Vespa være med – nej ikke når vi skal se alle tiders motorløb i Fangel. Mød op alle mand og tag passager med.

Søndag den 20. juni kl. 10,00: Heldagstur til de sydfynske herregårde. Medbring madpakke, kaffen drikkes på kro.

Lørdag den 26. juni kl. 14,00: Eftermiddagstur med termokaffe, som nydes på et smukt sted.

Alle ture udgår fra GM i Vestergade. Ang. juli md. program, se opslagstavlerne hos Esso på Strandvejen og GM i Vestergade.

### VESPA KLUB NÆSTVED

Onsdag den 2. juni kl. 19,00: Gymkhanatræning.

Lørdag den 5. juni: Pinsetur til Marienlyst sammen med Køge. Tilmelding senest den 2. juni til formanden, som giver nærmere oplysninger.

Søndag den 13. juni kl. 13,00: 3. etape af Sjællandsmesterskabet med start fra Shell-tanken på Omvej. Kort 1512 Næstved og OR-grej medbringes.

Onsdag den 16. juni kl. 19,00: Tur til Gisselfeldt slot. Vi slutter af med kaffe i Villa Galina.

Onsdag den 23. juni kl. 19,00: Skt. Hansaftensfest med bål og bagning af snobrød. Der betales kr. 1,50 pr. næse til en lille forfriskning. Vi vil gerne se nogle af de gamle medlemmer, f. eks. Poul Ib med sin guitar.

Lørdag den 26. juni og søndag den 27. juni er der Kiel-stævne, og vi starter fredag d. 25. kl. 21,00 fra Shell-tanken.

Onsdag den 30. juni kl. 19,00: Tur til Bisserup.

#### Juli måneds program.

Onsdag den 7. juli kl. 19,00: Verner har arrangeret et byløb.



Onsdag den 14. juli kl. 19,00: Gymkhana-træning til bymesterskabet.  
 Lørdag den 17. juli kl. 15,00: Week-end tur til Nysted. Lørdag aften finder vi et sted for en svingom og søndag besøges Ålholm bilmuseum. Proviant og telt medbringes.  
 Onsdag den 21. juli kører vi til Knudshoved med medbragt termokaffe.  
 Onsdag d. 28. juli: Kanotur op og ned ad Susåen. Termokaffen drikkes undervejs. Det er nødvendigt at tilmelde sig senest den 23. juni af hensyn til bestilling af kanoer. Absolut bindende tilmelding.  
 Alle ture starter fra Shell-tanken på Omøvej.

### VESPA KLUB ODENSE

Torsdag den 3. juni kl. 19,00: Tur til Nyborg for at afsende flaskepost. Medbring termo og fiskestang samt en godtebid.  
 Torsdag den 3. juni kl. 18,30 på Elisabeths allé 3: Af hensyn til lys, fotografer og tid vil der for de interesserede herfra være præcis afgang til Amsterdam.  
 Lørdag den 5. juni kl. 15,00: Pinsestævne i Svendborg. Medbring sovepose.  
 Torsdag den 10. juni kl. 19,00: Tivoli for at spille minigolf og høre beretningerne fra deltagerne i pinseturene.  
 Mandag den 14. juni kl. 18,30: Gymkhana på den gl. dyrskusplads.  
 Torsdag den 17. juni kl. 19,00: Med forvalteren på tur til Arreskov, hvor termokaffen drikkes i det fri.  
 Lørdag den 19. juni kl. 14,00: Til rally i København, se herunder.  
 Mandag den 21. juni kl. 18,30: Sidste afpudsning i gymkhana inden Kiel-stævnet. Samme sted som sidst.  
 Onsdag den 23. juni kl. 19,00: Ud og tælle Skt. Hansbål. Termokaffen nydes på Fynshoved.  
 Lørdag den 26. juni kl. 13,00: Til Kiel-stævne. Også evt. afgang fredag den 25. juni. Henvendelse til Jan eller Erik.  
 Husk at indbetale kontingent kr. 15,00.  
 Juli måneds program.  
 Torsdag den 1. juli kl. 19,00: Spøg og skæmt. Mød op og se og tag termo med.  
 Lørdag den 3. juli kl. 14,30: Gymkhana på den gl. dyrskueplads.  
 Mandag d. 5. juli kl. 18,30: Gymkhana samme sted som ovenfor.  
 Torsdag den 8. juli kl. 19,00: Stille aftentur over Nyborg til Lundeberg, hvor termokaffen nydes i det grønne.  
 Lørdag den 10. juli: Sommerstævne. Se inde i journalen og i vor nyophængte klubkasse hos Shell.  
 Torsdag den 15. juli kl. 19,00: Badetur til Flyvesandet. Termokaffe.  
 Mandag den 19. juli kl. 18,30: Gymkhana på sædvanligt sted.  
 Torsdag den 22. juli kl. 19,00: Tur til Frøbjerg Baunehøj, hvor termokaffen nydes omkring flagstangen.  
 Lørdag den 24. juli kl. 14,30: Campingtur til Lange-land, Ristinge.  
 Mandag den 26. juli kl. 18,30: Gymkhana på den gl. dyrskueplads.  
 Torsdag den 29. juli kl. 18,30: Minigolf i Smørmosen, hvor Mogens har en overraskelse til alle.  
 Lørdag den 31. kl. 20,00: OR-løb, som Jørgen har arrangeret.  
 Der er gymkhana den 2. august sædvanligt sted. Alle ture udgår fra Shell.

### VESPA KLUB RANDERS

Lørdag den 5. juni: Pinsestævne i Svendborg, se maj nr.  
 Lørdag den 12. juni kl. 14,00 og 15,30: Week-end tur til Saxild strand. Turledere John og Erik.

**VERNER LINDBLAD**  
 Autoriseret Vespa-forhandler  
 Kongensgade 6 - Tlf. 205 49-321 91  
 AALBORG

**CHAMPION**  
 tændrøret, der er  
 konstrueret  
 til scootere

ingen sod-  
 aflejring  
 l-æ-n-g-e-r-r-e  
 tændrørslevetid  
 lettere  
 montering

**CHAMPION**  
 - verdens mest solgte



Lørdag den 19. juni: 11-års fødselsdagsfest. Meddelelse tilsendes.

Torsdag den 24. juni kl. 19,00: Aftentur ud i det blå, vi sejler med færgen fra Møllerup (husk redningsvest). - Termokaffe medbringes. Turleder: Erik.

Lørdag den 26. juni: Kiel-stævnet.

#### Juli måneds program.

Torsdag den 1. juli kl. 19,00: Af hensyn til nye medlemmers evt. interesse for OR-løb og rally og med henblik på et eventuelt kommende stort arrangement her i Randers afholdes for alle medlemmer og passagerer en instruktionsaften ved Henry Hougaard. Medbring blyant, lineal, passer og kort 19, Randers, 1:100.000 (ret. 1926, enk. ret. 1961) kan dog købes på stedet. Mødested Wilh. Thomsensplads, instruktionerne foregår her i byen. Senere instruktionsaftener bekendtgøres denne aften og opslås i klubkasserne.

Lørdag den 3. juli kl. 14,00 og 15,30: Week-end tur til Blokhus. Turledere: John og Erik.

Lørdag den 10. juli Sommerstævne i Odense, se maj nr. af journalen. Seneste tilmelding 17. juni hos Verner, Vestergade 19 eller Brdr. Floor, Østervold.

Torsdag den 15. juli kl. 19,00: Vi kører ud af en af de 13 landeveje. Termokaffe. Turleder: John.

Lørdag den 31. juli kl. 14,00 og 15,30: Week-end tur til Ebeltoft med John og Erik.

Alle ture udgår fra Wilh. Thomsensplads, og der køres med styrhjelm og klubbanner. Ny opslagskasse hos Brdr. Floor, Østervold.

#### VESPA KLUB SILKEBORG

Torsdag den 3. juni kl. 19,00: Med Knud ud i det blå?

Mandag den 7. juni kl. 9,30: Heldagstur til Ålborg for at se på byens seværdigheder m. m. Mad medbringes, og selvfølgelig møder alle op.

Torsdag den 10. juni kl. 19,00: Gymkhanatræning. Kaffen medbringes og nydes i det fri.

Søndag den 13. juni kl. 14,00: Vi trodsrer alle uheld fra sidste gang og tager til Hvidsten kro.

Lørdag den 19. juni kl. 14,00: John og John står for turen?

Torsdag den 24. juni kl. 19,00: Skt. Hans bål hos formanden, medbring pølser og drikke til en alle tiders aften.

Søndag den 27. juni kl. 9,00: Badetur for de morgenfriske til Lillebæltsbroen. Mad medbringes og naturligvis badetøj.

#### Juli måneds program.

Torsdag den 1. juli kl. 19,00: Gymkhanatræning. Kaffe og brød med.

Tirsdag den 6. juli kl. 19,00: Aftentur til Højbjerg kro - kroen for motorsportsfolk -kroen for os!

Søndag den 11. juli kl. 14,00: Formanden tænker på noget spændende?

Torsdag den 15. juli kl. 19,00: Gymkhanatræning til vort klubopgør.

Tirsdag den 20. juli kl. 19,00: Tur i Silkeborgsøerne. Kaffe og brød medbringes.

Søndag den 25. juli kl. 14,00: Tur til Grejsdalen ved Vejle. Mad og drikke medbringes.

Lørdag den 31. juli kl. 14,00: Week-end tur til Henne strand ved Vesterhavet. Lejrpas, campingudstyr og mad medbringes.

Alle ture starter fra Søgades P-plads, husk banner og styrhjelm.

#### VESPA KLUB SKIVE

Tirsdag den 1. juni kl. 19,00: Gymkhanatræning påbegyndes på banen ved havnen. Mødested P-pladsen ved Gulf.

Lørdag den 5. juni: Pinseturen til Svendborg starter kl. 14,00 præcis. Campingudstyr, lejrpas medbringes, og der køres som altid med styrhjelm og klubbanner.

Torsdag den 10. juni kl. 19,00: Frisk aftentur til et hyggeligt sted, hvor kaffen nydes. Fra Gulf, Sdr. Boulevard.

Tirsdag den 15. juni kl. 19,00: Gymkhana. Fra Gulf, Missionshotellet.

Søndag den 20. juni kører vi en tur til Silkeborg med madpakke og termokaffe.

Torsdag den 24. juni samles vi på Sdr. Boulevard kl. 19,00 og kører derfra en tur langs fjorden.

Tirsdag den 29. juni kl. 19,00 pr.: Gymkhana på pladsen ved Fjordvej. Start fra Nørreport.

NB! Oplysninger og programmet for juli md. kommer til medlemmerne via løbesedler!

#### VESPA KLUB SVENDBORG

Onsdag den 2. juni kl. 19,00: Gymkhanatræning på Skovsbovej stadion. Har du meldt dig til pinsestævnet hos Lili?

Onsdag den 9. juni kl. 19,00: Alle møder på Viebæltet til en lille aftentur til Lenskov. Termo og blødt brød medbringes og evt. badetøj.

Søndag den 13. juni kl. 9,00: Med badetøj og madpakke drager vi til Nyborg strand. Syvsoverne kører evt. selv derop senere.

Onsdag den 16. juni kl. 19,00: Aftentur til Thurørevet med termokaffe.

Lørdag den 19. juni kl. 13,30: Camping-week-end tur til Karens mor i Fjellebroen på Fåborgvejen. De, der ikke kan køre så tidligt, finder selv derud. Husk lejrpas.

Onsdag den 23. juni kl. 19,00: Aftentur til Hvidkildeskoven med termokaffe.

Lørdag den 26. juni: Kiel-stævnet. Lili giver oplysning om afgangstid.

Gør som familien Sikker - gå til



**BALTICA**  
**FORSIKRING**



Onsdag den 30. juni kl. 19,00: Gymkhana på Skovsbovejens stadion.

Juli måneds program.

Lørdag den 3. juli kl. 13,30: Weekend tur til campingpladsen i Abyskov, der ligger efter Skårupøre.

Onsdag den 7. juli kl. 19,00: Aftentur til Tankefuld. Termokaffe.

Lørdag den 10. juli: Sommerstævne i Odense. Omg. anmeldelse til Lili.

Onsdag den 14. juli kl. 19,00: Aftentur til Fjellebro kro, hvor vi for en gangs skyld drikker kaffen.

Lørdag den 17. juli kl. 13,30: Weekend tur til Lundeborg campingplads.

Onsdag den 21. juli kl. 19,00: Mosetur med kaffe på Vester Skerninge kro.

Søndag den 25. juli kl. 13,30: Tur til Svanninge bakker med aftensmad og termokaffe.

Onsdag den 28. juli kl. 19,00: Gymkhanatræning på Skovsbovejens stadion. Lili giver kaffe bagefter.

Lørdag den 31. juli kl. 13,30: Week-end tur med camping. Søren har lavet en dejlig tur. Hvis man ikke kan køre til angivne tid, fås besked om turens mål ved henv. til Søren.

Der køres absolut præcis fra Viebæltet herefter! Vor fødselsdagsfest bliver i år den 10. og er sat til den 30. oktober, reserver venligst.

### VESPA KLUB SØNDERBORG

Lørdag den 5. juni kl. 3,00 morgen. Vi drager ud på alle tiders tur til Amsterdam.

Torsdag den 17. juni kl. 19,30: Vi kører en tur ud i det blå, drikker vores medbragte kaffe og fortæller de medbragte ringriderpølser.

Søndag den 20. juni kl. 14,00: Vi træner atter gymkhana på banen i Vollerup, men tager selv kaffen med.

Lørdag den 28. juni kl. 14,30: Vi mødes alle for at drage til Kiel, der igen i år har et særdeles fint program at byde os. Tilmeldelse med penge (18 mark) skal være formanden i hænde senest den 13. juni.

Juli måneds program.

Søndag den 4. juli kl. 10,00: Vi kører en tur over grænsen til Glücksburg. Husk grønt kort, pas, frokostpakke og badetøj. Vi starter præcist.

Lørdag den 10. juli kl. 14,30: Vi kører til Odense for at deltage i deres »Sommerstævne«. Stævnet indbefatter rally, OR-løb og gymkhana. Sidste tilmeldelsefrist er den 3. juli hos formanden.

Søndag den 18. juli kl. 14,00: Vi har gymkhanatræning på banen i Vollerup. Tag selv kaffen med.

Søndag den 25. juli kl. 10,00: Vi drager alle til Kegnæs med vores strandkurv indeholdende: Frokostpakke, kaffe, badetøj og solbriller.

Alle arrangementer udgår fra Kirketorvet med styrt-hjelm, klubdragt og klubbånd.



### ALLE MODELLER

Vi leverer Dem ny VESPA på fine betalingsbetingelser.



Vi fører kun originale reservedele og udstyr.

**TH. ANDREASEN  
KOLDING** Sct. Jørgensgade  
Telefon 1874

KØB



HOS

**N. P. Petersen, Nyborg** 1/2

autoriseret GM forhandler

**Vestergade 31 - Nyborg**

Telefon 95

### AKSEL THOMSEN



*En autoriseret forhandler,  
et autoriseret værksted,  
der kun anvender originale  
reservedele - det er Deres  
garanti for reel betjening  
hvadenten det gælder  
køb eller reparation af Vespa*

**Specialværksted  
for scootere**

**Rådhusforvet 11**

**Sønderborg**

Tlf. (044) 2 22 71

Vi to forlanger altid

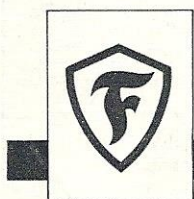
# CASTROL

## 2-TAKT MOTOR OIL



## Kører De Firestone sikkert?

Se efter dette kvalitetsmærke når De køber dæk.



VESPA KLUB AABENRAA deltog i årets første udenlandske stævne i Wilhelmshafen den 1. og 2. maj som eneste danske hold. Holdet på 9 mand og 6 scootere modtog en flot pokal i stjerneløbet. I tilslutning til stævnet holdtes også et stort motorcross, og her placerede Carl Wessel sig på 10. pladsen, medens den anden deltager i løbet Axel Borregaard Nielsen blev nr. 16.



I lighed med tidligere år og i forståelse med VESPA KLUB DANMARKS landsstyrelse kan vi atter i år tilbyde de efterhånden landskendte blazermærker, fremstillet i absolut kvalitet på blå bund med emblemet fremtrædende i de originale farver. Gunstige indkøb gør det muligt fortsat at kunne sælge mærket til den sædvanlige pris af 7 kroner + forsendelsesomkostninger. Klubber ydes rabat.

Skriv til V.K.K.'s kasserer: Ole Jensen, Strandvejen 39, Rungsted Kyst. Giro 94888.

Den 19. og 20. juni afholder Vespa Klub København traditionen tro campingrally fra den smukt beliggende Birkely Campingplads i Regnemark pr. Borup nord for Rungsted. Efter »telthygge« lørddag aften samt en god nats hvile, startes løbet søndag morgen kl. 8,00. Der vil, hvis deltagelsen er tilstrækkelig, blive startet i 2 klasser. Spec. program vil blive udsendt, og vi håber på deltagelse fra andre klubber. Tilmelding på tlf. 34 18 53 og 86 34 19. Husk forplejning og lejrps.



For tolvte gang afholder Vespa Klub Kiel et stævne i forbindelse med en festuge, KIELER WOCHE. Danske Vespa-klubber har siden starten af denne nordtyske begivenhed været stærkt repræsenteret og ved flere lejligheder hjemført præmier for deltagelse i såvel gymkhana som stjerneløbskonkurrencen, der følger de hovedlinier, som er kendt fra vore egne internationale arrangementer. For klubber, som endnu ikke har sendt anmeldelse, kan vi meddele, at anmeldelsesfristen er sat til 15. juni. – Stævnet finder, som tidligere meddelt her i bladet, sted den 26. og 27. juni, og deltagerprisen er 18 DM, – anmeldelsesadresse: *Vespa Klub Kiel, Hr. Herbert Schulz, 23 Kiel-Wellingdoef, Havemeisterstrasse 2, Tyskland.*

### VESPA-JOURNALEN

**Udgiver:**

Vespa Klub Danmark, Esplanaden 6, Kbhvn. K.

**Redaktion:**

Gustav Wieds Vej 29, Århus C. Tlf. Århus 36271.  
Ansvarshavende redaktør: Hans Larsen, M.D.F.

**Juridisk konsulent:**

Lrs. Viggo Holst-Christensen, Amaliegade 36,  
København K. Tid bestilles på C. 3306 el. 3307.

**Tryk:**

S. Møller Christensen A/S, Jægergårdsgade 48-50,  
Århus C.

Reserveret postvæsenet